



「探鳥会スタッフ通信」は、探鳥会の考え方や様々な運営手法について、全国の連携団体の探鳥会リーダーの皆様と情報交換を行うための通信です。

目次

◆探鳥会でのボイス筆談機の使用と聴覚障害者サポート・・・・・・・・・・1	◆探鳥会開催状況・・・・・・・・・・4 (2021年9月分)
◆普及室からのお知らせ	◆探鳥会保険集計結果・・・・・・6 (2021年9月分)
・1月開催の「初心者向けバードウォッチング」 実施概要をお送りください・・・・・・・・3	◆今月の購読者数・・・・・・・・・・8
・探鳥会のリスクマネジメント研修のお知らせ (12月開催分)・・・・・・・・・・3	◆探鳥会スタッフ通信の無料配信について・・9
	◆編集後記・・・・・・・・・・9

◆探鳥会でのボイス筆談機の使用と聴覚障害者サポート

■ボイス筆談機「ポケット mimi」の使用感

京都支部では身体障害者を対象とした探鳥会を企画・開催していますが、通常の探鳥会に障害のある方が参加されることはほとんどありません。今回、通常の探鳥会に聴覚障害の方から参加したいと事前に連絡があったことからサポート方法を検討していたところ、財団本部から「ポケット mimi」を貸していただけることになりましたので、実際に探鳥会で使用してみました。

「ポケット」は同メーカーの外国語ボイス翻訳機が有名ですが、今回お借りしたものは名前に mimi (耳) がつくように聴力が弱い人向けのボイス筆談機です。使用には Wi-Fi を必要としますが、購入から2年間は Wi-Fi 環境がなくても使用可能な SIM が内蔵されています。

操作はボタンを押して話すだけの簡単なもので、日常会話レベルであれば概ね正しく変換されます。雑音が多い環境でも、マスク越しでも比較的よく反応します。画面に表示されるのはテキストのみで画像や動画は表示できません。ただし、日常会話での使用を想定しているようで、探鳥会で使用したときは何度試しても「モズ」が「万代」と変換されてしまうなど鳥の名前がうまく変換されませんでした。AI 学習機能もないようです。また、長い説明や専門用

語になると誤変換が多くなるため、ペンでの筆談に切り替えた場面もありました。コンパクトで手軽に使えるものではありませんが、探鳥会のような特殊な用途にはあまり向いていないように感じます。

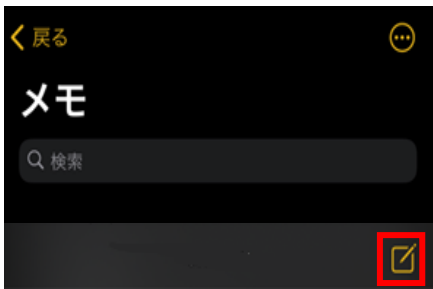
■スマホのアプリでボイス筆談

ボイス筆談にはスマートフォンのメモ帳アプリのボイス入力機能でも代用可能です。やはり「モズ」がうまく変換されないことがありますが、変換精度は同等かそれ以上です。加えて、同じ画面上で Google アプリのボイス検索を使って説明したい鳥の画像を見せることもできるので、スマートフォンの方が探鳥会には適していると改めて感じます。

①メモ帳アプリの例

長い説明をする時に向いています。(普及室)

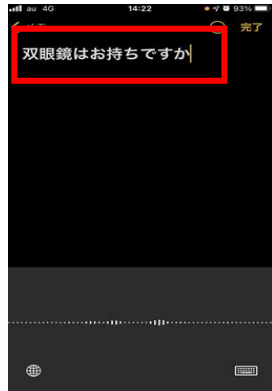




新規メモを押下↑



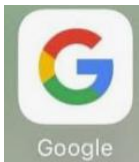
↑マイクアイコンを
タップして発声



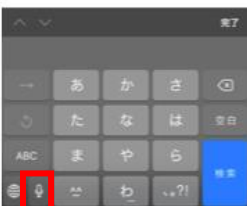
↑文字として書き起こ
されます

▲メモ帳アプリのボイス入力機能の使用例

②Google アプリの例
鳥の解説に向いています。(普及室)



鳥の名前を発声するとその鳥の情報や画像が検索されます。



↑マイクアイコンをタップ
して『モズ』と発声



↑モズの検索結果

▲Google アプリのボイス検索の使用例

■聴覚障害者のサポートについて

これまで身体障害者を対象とした探鳥会を実施してきた経験から、サポート方法を組み立てるために3つのポイントがあると考えています。以下、聴覚障害者に絞って紹介します。

1つ目は「聴覚障害の状態はどのくらいか」です。全く聞こえないのか、手話、筆談、読唇はどのくらいできるのかなどによりサポート方法が変わってくるため、事前のヒアリングが大切です。

例えば、読唇ができる人は手話を不得意とする中途失聴者であることが多く、筆談が有効（透明なマスクとの併用がより有効）です。そして、筆談では会話のすべてを文字化することは困難なため、通常、要約筆記ができる人をサポートに付けることとなります。対して、先天的難聴者や言語獲得前失聴者には手話が基本になり手話通訳者が必要となります。

探鳥会当日は、①要約筆記（手話通訳）に集中する人＋②探鳥ガイドをするリーダー＋③危険察知要員およびガイド交代要員としてのリーダーの3名サポート体制を作ることができれば万全ですが、聴覚レベル次第では①なしでサポートすることも可能でしょう。ちなみに、筆談にはスケッチブックに太字のペンで書くのがイチバンです。

2つ目は「バードウォッチングの経験値や何を求めているか」です。これは健常者の初心者にも当てはまることですが、これも事前にヒアリングしておくことで、コースの変更やガイドする鳥を絞って探すなど、余裕と満足度が高められます。

3つ目は「こちらがサポートできる内容を伝えておく」です。実際には、要約筆記者や手話通訳者が必要となると手配費用の問題や事前打ち合わせなどハードルが高くなります。また、準備時間が確保できない場合や、そもそも十分なサポート体制を整えるだけのリーダーが揃えられない場合もあります。互いによくはない結果になるのを防ぐためにもあらかじめサポートできる事柄や範囲を伝えておくことが大切です。

最後に、過去に実施した身体障害者を対象とした探鳥会の動画は以下で公開しています。この時は、京都市身体障害者団体連合会の協力のもとで京都支部のリーダーは危険察知と観察ガイドに専念できる体制で臨みました。動画途中で登場する要約筆記者は京都支部が手配し、費用も負担しています。身体障害者サポートの参考になれば幸いです。

※バリアフリー探鳥会 2019 の様子(動画)
You Tube : <https://bit.ly/3pADpOq>

(日本野鳥の会京都支部／八木聡)

QRコード：



◆普及室からのお知らせ

■1月開催の「初心者向けバードウォッチング」実施概要をお送りください■

1月開催の「初心者向けバードウォッチング」実施概要の締め切りは、11月末日となります。開催を予定される支部の皆さまは、実施概要を

お送りください。
※詳細は10/15付で各支部事務局に送付した資料をご覧ください。

■探鳥会のリスクマネジメント研修のお知らせ(12月開催分) ■

リスクマネジメントは、これからの時代の野外活動では必須の研修です。その考え方を知っているか知っていないかで、探鳥会の安全性が変わってきます。

以下の要項をお読みいただき、ご参加いただける方は12/5(日)までにお申込みください。

【タイトル】

探鳥会のリスクマネジメント研修(基礎編/実践編)

【実施日】2021年12月12日(日)

15時~17時30分(締め切り12月5日)

【内 容】

前半の基礎編では、リスクマネジメントの基本的な考え方についてわかりやすく解説し、どのような法的責任がかかってくるのかについて解説していきます。

後半の実践編では、具体的に支部の探鳥会にむけてどのようなことをすればよいのかについてお話していきます。

【配布物】テキスト1冊(PDF版)

※以下のURLからダウンロードしてください。

https://www.wbsj.org/info/shibu/tancho/risk_management_text_202012.pdf

(当会の顧問弁護士ほかに監修していただきました。)

【定 員】定員10名

【参 加 費】無料

【申し込み】件名に「リスクマネジメント研修申し込み」と明記の上、①お名前②支部名③メールアドレスを明記の上、12/5(日)まで

に tancho-staff@wbsj.org へてにお送りください。

【受講環境】

- ①受講には、インターネットに接続する環境が必要です。
- ②お使いのパソコンに、スピーカー、マイク、webカメラの設備が備わっているかご確認ください。
- ③スマホでも受講できます。wifi環境での受信をお勧めします。
- ④zoomというサービスを使用する予定です。

【進 行】

- 15:00 オープニング
- 15:10 リスクマネジメント(基礎編)
- 16:00 質疑応答
- 16:10 リスクマネジメント(実践編)
- 17:10 質疑応答
- 17:30 終了



▲研修の様子

◆探鳥会開催状況（2021年9月分）

2021年9月は15支部が計34回の探鳥会を開催しました。昨年同月の開催支部数は43支部、開催探鳥会数は121回でした。（開催回数には中止の回数は含みません。）

表1. 9月の探鳥会開催状況（探鳥会保険の申請結果から作成）

支部	探鳥会開催回数 (2020年9月)	探鳥会開催回数 (2021年9月)
オホーツク支部	0	0
根室支部	-	-
釧路支部	1	-
十勝支部	-	-
旭川支部	0	0
滝川支部	1	0
道北支部	0	0
江別支部	-	-
札幌支部	3	0
小樽支部	2	0
苫小牧支部	1	0
室蘭支部	0	0
道南桧山	1	1
青森県支部	-	-
弘前支部	2	0
秋田県支部	5	0
山形県支部	3	0
もりおか	0	-
北上支部	0	0
宮古支部	-	-
宮城県支部	0	0
ふくしま	1	2
郡山支部	2	2
白河支部	1	2
会津支部	-	1
奥会津連合	-	-
いわき支部	1	0
福島県相双支部	-	-
南相馬	0	0
茨城県	6	0
栃木県支部	-	0
群馬	6	0
吾妻	1	1
埼玉	0	0
千葉県	5	0
東京	0	0
奥多摩支部	2	0
神奈川支部	5	0
新潟県	2	5
佐渡支部	-	-

富山	2	0
石川	1	0
福井県	3	0
長野支部	1	1
軽井沢支部	0	0
諏訪支部	0	-
木曾支部	-	-
伊那谷支部	0	0
甲府支部	1	0
富士山麓支部	-	-
東富士	-	-
沼津支部	2	0
南富士支部	0	0
南伊豆	1	0
静岡支部	-	-
遠江	1	1
愛知県支部	6	5
岐阜	-	-
三重	0	0
奈良支部	0	0
和歌山県支部	0	0
滋賀	5	-
京都支部	3	0
大阪支部	0	0
ひょうご	3	0
NPO法人日本野鳥の会鳥取県支部	3	2
島根県支部	1	2
岡山県支部	4	2
広島県支部	0	0
山口県支部	2	1
香川県支部	5	0
徳島県支部	6	6
高知支部	-	0
愛媛	4	0
北九州支部	0	0
福岡支部	3	0
筑豊支部	8	0
筑後支部	3	-
佐賀県支部	2	0
長崎県支部	-	0
熊本県支部	-	0
大分県支部	0	0
宮崎県支部	0	0
かごしま県支部	0	0
やんばる支部	-	-
西表支部	-	-
報告支部数合計	66	65
開催支部数合計	43	15
開催回数合計	121	34

備考：-は保険の申請がなかったことを示しています。

(普及室)

◆探鳥会保険集計結果（2021年9月分）※中止と下見を含む

9月は65支部からご報告をいただき、計73回の探鳥会が開催され、のべ654人が参加されました。（開催回数には中止の回数も含まれます。参加者数には中止の際の当日対応も含まれます。）

表2. 9月の探鳥会保険集計結果（2021年10月15日現在）

支部	開催回数 (回)	参加者数		スタッフ数 (人)	合計人数 (人)
		会員(人)	一般(人)		
オホーツク支部	0	0	0	0	0
根室支部	-	-	-	-	-
釧路支部	-	-	-	-	-
十勝支部	-	-	-	-	-
旭川支部	0	0	0	0	0
滝川支部	0	0	0	0	0
道北支部	0	0	0	0	0
江別支部	-	-	-	-	-
札幌支部	3	0	0	3	3
小樽支部	0	0	0	0	0
苫小牧支部	1	0	0	1	1
室蘭支部	0	0	0	0	0
道南桧山	1	4	24	5	33
青森県支部	-	-	-	-	-
弘前支部	0	0	0	0	0
秋田県支部	0	0	0	0	0
山形県支部	0	0	0	0	0
宮古支部	-	-	-	-	-
もりおか	-	-	-	-	-
北上支部	0	0	0	0	0
宮城県支部	5	0	0	6	6
ふくしま	2	11	0	4	15
郡山支部	2	27	4	4	35
白河支部	2	4	0	2	6
会津支部	1	4	0	1	5
奥会津連合	-	-	-	-	-
いわき支部	1	0	0	6	6
福島県相双支部	-	-	-	-	-
南相馬	0	0	0	0	0
茨城県	0	0	0	0	0
栃木県支部	0	0	0	0	0
群馬	0	0	0	0	0
吾妻	1	14	12	3	29
埼玉	0	0	0	0	0
千葉県	1	0	0	3	3
東京	0	0	0	0	0
奥多摩支部	0	0	0	0	0
神奈川支部	0	0	0	0	0
新潟県	5	31	28	18	77
佐渡支部	-	-	-	-	-

富山	2	0	0	2	2
石川	0	0	0	0	0
福井県	0	0	0	0	0
長野支部	2	30	7	5	42
軽井沢支部	1	0	0	6	6
諏訪支部	-	-	-	-	-
木曾支部	-	-	-	-	-
伊那谷支部	0	0	0	0	0
甲府支部	1	0	0	3	3
富士山麓支部	-	-	-	-	-
東富士	-	-	-	-	-
沼津支部	1	0	0	2	2
南富士支部	0	0	0	0	0
南伊豆	0	0	0	0	0
静岡支部	-	-	-	-	-
遠江	1	0	0	3	3
愛知県支部	5	38	0	15	53
岐阜	-	-	-	-	-
三重	1	0	0	2	2
奈良支部	0	0	0	0	0
和歌山県支部	0	0	0	0	0
滋賀	-	-	-	-	-
京都支部	0	0	0	0	0
大阪支部	2	0	0	2	2
ひょうご	0	0	0	0	0
鳥取県支部	2	24	12	2	38
島根県支部	2	21	17	2	40
岡山県支部	3	34	12	8	54
広島県支部	0	0	0	0	0
山口県支部	1	3	3	1	7
香川県支部	0	0	0	0	0
徳島県支部	6	105	35	6	146
高知支部	-	-	-	-	-
愛媛	4	0	0	6	6
北九州支部	0	0	0	0	0
福岡支部	8	0	0	17	17
筑豊支部	0	0	0	0	0
筑後支部	-	-	-	-	-
佐賀県支部	0	0	0	0	0
長崎県支部	0	0	0	0	0
熊本県支部	0	0	0	0	0
大分県支部	2	0	0	8	8
宮崎県支部	2	0	0	2	2
かごしま県支部	2	0	0	2	2
やんばる支部	-	-	-	-	-
西表支部	-	-	-	-	-
全国	73	350	154	150	654

備考：-は保険の申請がなかったことを示しています。

(普及室)

◆今月の購読者数

探鳥会スタッフ通信 11月号の電子メール版の購読者数は、先月から1名減り880名です。各支部の購読者数は、「財団からの配信者数」と「支部からの転送による配信者数」の合計です。

表3. 探鳥会スタッフ通信 11月号電子メール版の購読者数（2021年11月16日現在）

支部	購読者数	支部	購読者数
オホーツク支部	7	軽井沢支部	1
根室支部	2	諏訪	6
釧路支部	4	木曾支部	1
十勝支部	1	伊那谷支部	1
旭川支部	3	甲府支部	4
滝川支部	1	富士山麓支部	0
道北支部	1	東富士	0
江別支部	0	沼津支部	3
札幌支部	6	南富士支部	3
小樽支部	3	南伊豆	2
苫小牧支部	2	静岡支部	2
室蘭支部	4	遠江	11
道南桧山	2	愛知県支部	45
青森県支部	1	岐阜	6
弘前支部	4	三重	20
秋田県支部	4	奈良支部	6
山形県支部	4	和歌山県支部	5
宮古支部	1	滋賀	20
もりおか	4	京都支部	33
北上支部	2	大阪支部	29
宮城県支部	39	ひょうご	17
ふくしま	6	NPO法人日本野鳥の会鳥取県支部	10
郡山支部	1	島根県支部	13
白河支部	2	岡山県支部	28
会津支部	2	広島県支部	8
奥会津連合	0	山口県支部	16
いわき支部	1	香川県支部	7
福島県相双支部	0	徳島県支部	5
南相馬	4	高知支部	1
茨城県	22	愛媛	16
栃木県支部	59	北九州	11
群馬	24	福岡支部	12
吾妻	1	筑豊支部	23
埼玉	38	筑後支部	6
千葉県	24	佐賀県支部	5
東京	67	長崎県支部	3
奥多摩支部	49	熊本県支部	13
神奈川支部	28	大分県支部	4
新潟県	2	宮崎県支部	5
佐渡支部	1	かごしま県支部	4
富山	3	やんばる支部	0
石川	30	西表支部	1
福井県	12	合計	880
長野支部	3		

(普及室)

◆探鳥会スタッフ通信（電子メール版）の無料配信について

探鳥会スタッフ通信は、支部の探鳥会スタッフなどなたでも受信できます。（無料です）

ご希望の方は、「探鳥会スタッフ通信希望」と明記のうえ、①支部名 ②担当している探鳥会名 ③お名前 ④ご住所 ⑤電話番号 ⑥メールアドレス（パソコンやスマートフォンのア

ドレス）を記入し、tancho-staff@wbsj.orgへお申し込みください。バックナンバーとともにメール版を送信いたします。

配信を希望されない、メールアドレスの変更などについても、tancho-staff@wbsj.orgまでお知らせください。

★編集後記

秋も深まり、鳥達の渡りの情報を耳にする機会が増えて来ました。感染症の流行も落ち着きを見せており、皆様の地域でもイベントや初心者探鳥会を再開する等の嬉しいお知らせも届いております。事務所付近では企業の高層ビル（←25階建です。）でハヤブサの目撃情報がありました！

（普及室／十倉 久枝）

日本野鳥の会

探鳥会スタッフ通信 第104号

◆発行

(公財)日本野鳥の会 2021年11月16日

◆担当

普及室 普及教育グループ

〒141-0031

東京都品川区西五反田 3-9-23 丸和ビル

TEL : 03-5436-2622

FAX : 03-5436-2635

E-mail : tancho-staff@wbsj.org
